

„დროების“ რედაქცია — სასახლის ქუჩაზე, დ. სა-
რაფლოვის სახლში.

ხელის-მოწერა მიიღება თბილისში, რედაქციაშივე;
ქუთაისში, ჭილაძეების წიგნის მაღაზიაში. გარეუბ-
ნების მკვლევართათვის ადრესი: Въ Тифлисъ, въ Редак-
цию „Дროება“.

ფასი: წლით 9 მ., 11 თვით 8 მ. 50 კ.; 10 თვით—
8 მ.; 9 თვით—7 მ. 50 კ.; 8 თვით—7 მ.; 7 თვით—
6 მ. 6 თვით—5 მ.; 5 თვით—4 მ. 50 კ.; 4 თვით—4
მ.; 3 თვ.—3 მ.; 2 თვ.—2 მ.; 1 თ.—1 მ.



ბამონის ყოველ-ღამე ორშაბათის ბარდა.

ფასი განცხადებისა: სტრუქტურულ სწავლებას გან-
ცხადება მიიღება ქართულს, რუსულს და სხვა ენებ-
ზედ.

თუ საქართველოს მოსახლეობა, რედაქცია განსწავლობს
და შეამოწმებს დასაბეჭდად გამოვლენილ წერილებს
დაუბეჭდავ წერილებს რედაქცია ვერ დაუბრუნებს
ავტორს.

Объявления въ Россіи, Царства Польскаго и за-
границы принимаются только въ ценг. конторѣ
объявл. Л. Метцль, Москва, Петровка, № 6.

ცალკე ნომერი «დროებისა» ღირს 5 კაპიეტი.

„დროების“ ფასი ნომერის 1-დამ წლის დამლევამდე 2 მანათი.

მინაშრი ქრონიკა

= საპან ურო სკოლის კომიტეტი
თურმე დიდს გაჭირვებაშია იმის გამო,
რომ თავის ხარჯს მძიმეების პან-
სიონატების ნათესავთა თავის დროზედ
არ შეაქვთ განწესებული ფულია. წარ-
სულს საზოგადო კრებაზედ წაკითხული
ანგარიშებიდან აღმოჩნდა, რომ პანსიონ-
ატების დანახვითი ფული სამას თუ
მასზედ მეტს შეადგენდა. ეს ვალი თურ-
მე აქამდისაღ ღდაუნდებდა, თუმცა კო-
მიტეტი გაჭირვებას სიტყვიერად და წე-
სობითი თანხებითა. ამისთანა უბი-
რობა, ამისთანა ჭიუტური თავის მო-
ხილებს ვალის გადახდას მათ უფრო
სამწესობოა, რომ გახდებოდეს, შეიძ-
ვესსიანს სკოლის ფული ბლომად კვირ-
ვებს და სახანს კა ისეთი სუბი აქვს,
რომ კომიტეტს ფული უთუოდ დააჯი-
ლებს, პანსიონატის კრებაშიდის სკო-
ლის ვერ შეინახავს, თუ მხსენებული
სამასი თუმანი შეტანილი არ იქნება. ახ-
ლს კომიტეტს გადაწყვეტილა მიმართოს
მაზრის უფროსებს და სთხოვოს მათ,
შინაურად, ხეობრაგ დაქმნათ ამ
საქმეში და ვალდებულს პართ ჩააგო-
ნოს ვალის გადახდას საჭიროება და
მოუცილებლობა.

ამაზედ სათაკილა და სამარცხენო
მოქცევა თავის ვალდებულობის შესახებ

«დროების» ჟელტონი, ოქტ. 26-ის

ბენეფიციური წერილები
(ფშავ ხეყურეთი)
წერილი პირველი

ამიერ ძავეასიის მრისხანე მთების
კალთებს, სამხრეთის მხრით, შეჭუ-
რებია პატარა ჯგუფი ხალხი, რომელ-
საც ფშავ-ხეყურებს უწოდებენ. მთე-
ცა ფშაველი ბევრით გაიჩრევა ხეყურ-
ისაგან, მაგრამ მათ შორის საერ-
თოც სავსეა. მართაირს ბუნებას,
ერთსა და იმავე კირსა და ლხინსა
საზოგადო ბეჭელი ღრმად დაუსვამს
ფშავ ხეყურეთისათვის. მათი ურთი-
ერთობა, ხანგრძლივი კავშირი, მე-
ზობლობა — აი უმთავრესი მიზეზი ამ
საზოგადო ხალხის სურსის ბეჭედისა.
მათი სამშობლო, შემოზღუდული
შეუვალი ტყეებით და მთებით, სწო-
რედ რომ შესანიშნავი კუთხეა. აქ,
ამ სამშობლოში ფშავ-ხეყურთა აქა-
მომდე შეუცვლელად დაცვა თავისი
ძველებური, მამა-პაპული წეს-ჩვეუ-

ძნელად იქმნება. სკოლა იღებს შემ-
დებულ პანსიონატების და ნათესავებს
პანსიონატში, ხარჯავს მათზედ ოცდაათს
თუმანზედ მეტს წელიწადში, მათ ნა-
თესავებს კა სთხოვს ზოგს ოცსა და
ზოგს ათს თუმანსა და ეს ფულიც მათ
ან სრულიად არ შეაქვთ, და თუ შეაქვთ
ბევრი სკეწნის, თხოვნის და გაი-ვაგლ-
ხის შემდეგ. საკვირველია, რატომ არა
იფიქრობენ ეს პანსიონატში, რომ მათი უბი-
რობა გააუქმებს დღეს თუ ხვალ პან-
სიონატს და ეს იქმნება ძლიერ მაგნებუ-
ლი ჯერ სკოლისათვის, რომელიც მო-
ავლდება ერთს უმთავრესს დონისძიებას
თავის დახიშნულების მიღწევითათვის და
მეორე ამ უბირობა აღმანებისათვის, რად-
განაც იგინი ამჟამებზედ შეიქმნებიან
ათა და ოცი თუმნის მაგაერ ოცმეტვი
თუმანი ხარჯონ წელიწადში სხვაგან პან-
სიონატების შესახავად.

ჩვენ ჩვენის მხრით ვურჩევთ სას-
ხანო სკოლის კომიტეტს, თუ უკა-
ნასკნებდა დონისძიებას ან გასწრა,
ჩვენ გამოგვიგზავნოს სია ამ უბირობა
გაუბატონების ჩვენს გახეთში დასაბეჭ-
დად შესაფერის კომენტარებითა.

= ჩვენ მოვკარით უური, რომ ამ
ტკბარსვე მდგომარეობაში ჩავრდინდა
დღეს „ქართული“ შორის წრე-კათ-
ის გამკარცლებელი საზოგადოების.

ღებ, ცხოვრება, წარსული გარდმო-
ცემა. ამ მხრივ ფშავ-ხეყურეთი უფრო
ჭარბებდა (თუ შეიძლება ასე ითქვას),
ვიდრე თითონ ქართლები. ქართლ-
ელი სცხოვრობს უფრო აწმყოთი, მო-
მავალით. შარსულს მან თუ ზურგი
არ შეაქცია, პირი მინც აარიდა. სულ
სხვა უნდა ითქვას ფშავ-ხეყურეთზედ.
ერთიც და მეორეც სცხოვრობს წარ-
სულით, გარდმოცემით. ქართლების
თვის გარდმოცემამ დიდი ხანია დაჰკარ-
გა თავისი მნიშვნელობა, თავისი
აღმზრდელი ძალა. ფშავ-ხეყურეთის-
ათვის კი ეს გარდმოცემა აქამომდე
ღვთიური მადლია, რომელიც ასულ-
დგმულებს, აცხოველებს ამ მუქის
ოდენა ხალხს. ქართლში ეს მადლი
თუ არ აღმოიფხვრა, შესუსტდა მაინც
იმის ადგილი დაიჭირა ახალმა ცხოვ-
რებამ თავის ახალი ფორმით, გარეგ-
ნობით. მთმცა ეს ახალი ცხოვრება
ჯერ არ არის გამორკვეული და ძვე-
ლი ახალს ებრძვის, მაგრამ მაინც
ახლობა ცხადად ეტყობა ქართლის
ცხოვრებას. რა სახეს მიიღებს ეს ცხოვ-
რება — მომავალი გვიჩვენებს. მხო-
ლოდ იმის თქმა შეიძლება, რომ

სახანს. ამ საზოგადოებას ჰყავს 300-
მდე წევრი, რომელიც ვალდებულია შე-
ტანოს ამ სახანსაში ყოველ წელი 20
მან., თუ დამთვრებულ წევრად ირიც-
ხება და 6 მან., თუ ნამდვილ წევრად
ანის აჩნეული, მაგრამ ანც 20 მანათე-
ბი და ანც ექვსი მანათეა ამ სახანსაში
სასწავლის სითხით არ შედის თურმე
წლითი წლობით; ისე რომ დღეს წევ-
რებისაგან გადაუნდელი ვალი თურმე
12,000 მან., შეადგენს. ე. ი. იმდენ-
სავე, რამდენიც საზოგადოებას დღეს
ძლიერ მოემბებება უკვედამდემო და
სელ-უნლებელ თანხად. მას რადათი
უნდა იმეჭმედოს, თუ საწევრო ფუ-
ლიც არ შეუვა მუდამ წელს?

არ იქნებოდა ურიგო, რომ იმათი
სიაც, ვისაც ეს საწევრო ფული არ შეუ-
ტანია, გახეთში გამოცხადებულყო,
რომ მკითხველ საზოგადოებას დაეხან,
ვინ არიან ისეთი გაჭირვებული წევრნი,
რომლებიც წელიწადში ექვსი მანათის
გადახდა უჭირდება ამისთანა საქვეწო-
და სასახლელ საქმისათვის, რეგორც
სკოლების და წრე-კათების გამკარცე-
ბას საქართველოს ყველა მანათში.

დღეს საზოგადოებას ოთხი სკო-
ლა აქვს. მარტო ბათუმის სკოლაზედ,
რომელიც ამ უამად 60-ზე მეტი შე-
გირდია და მათ შორის ნახევარზე მე-
ტი მამბდაინის ქართველების ბავშვები
არიათ, — საზოგადოებას ესწავება 2,000
მანეთამდე. საიდამ უნდა იშოვოს მმართ-
ველობამ ამ საზალდებულო ყოველ-წლიუ-
რი ხარჯის გასახტუმრებელი ფული,
თუ ჩვენ, ვანც წევრებს ვიჩივებთ,

დავაზარებთ საწევრო ფულის შეტანას
და ამით მანაც არ დავემარებოთ საქ-
ვერო საქმეს სწავლა-განათლებლის ჩვენს
ღვიძლსავე ქვეყანაში, ჩვენს ძვირფასს
მამულში.

= ჩვენ მივიღეთ სამდურავით სავსე
წერილი გომის სტანტის უფროსზე,
რომელიც ხელს არ უწყობს თურმე მე-
პატრონებს საქონლის გატან-გადმო-
ტანის დროს და სმირად უსამართლო-
დაც ეხურობა. ამ ამბავმა მიადწია ზ.
გორჩინადისა და ესელ რაკი გახსნი-
კეს მისი მოქმედება, მცირეოდნად დატე-
ხა ზ. სტან. უფროსი, მაგრამ, ვინ იცის,
დიდხანს გაიტანს თუ არა მისი სულს
სიმძვიდელი.

= დაბა ასალ-სენაკელები უჩივიან გა-
მომძიებლას უფროსს. ერთი და
იგივე ცაქა ასრულებს ამ თანამდებობას
ფოთისა და სენაკის მაზრაშია. ამატომ
რასაკვირველია, რაც გინდასქმის ერთ-
გული და მუყათი ცაქა იუოს გამძმ-
ძიებელი, ოს ამოდენა მაზრას მანც
ვერ გასწავლება და გამოსამძიებელი საქ-
მეების სიმრავლე რომ სამეკრელო ში,
იმდენი სხვა ჩვენი ქვეყნის ვურსში
რად იქმნება.

= დაბა ოჩხაიკამდამ გვეჩვენს: „ერთ-
თომ გაჭირდა ცხოვრება ჩვენს პატარა
დაბაში: ყოველივე ეს ყასბის, მეფურ-
ნის, მეკატის და მეღუმნის საქმე.
როგორც ჰსურთ ისე ჰყუდათ ყველა-
ფერს: ხორცი ამ შემოდგომაზედ ყველ-
გან შედარებით იაფია, ზოგან 18 კ.

დაათობს სულსაც და გულსაც. მთიე-
ლის ცხოვრების სახე სულ სხვა ნაი-
რია. არ უნდა დაივიწყოთ, რომ მთიე-
ლი ბუნების შვილია და ურწმუნო
თვლით უცქერს განათლების გა-
რეგობას, იმ ბრწყინვალე ცხოვრე-
რებას, რომელიც მოკლებულია ნამ-
ღვილს აზრს და რომელიც სმირად
ურ-ჰყოფს ბუნების კანონს, მის ქვე-
მარტებას. მაღ, აქ ვერ იპოვი-
თ ქართლის განათლებას, მაგრამ ბევრს
კი ისეთს რასმე შენგდებთ, რომელ-
საც განათლებული ქართლები უთ-
რის თვლით დაუწყებს ცქერას. ბუ-
ნება, ეს უდიდესი ქარხანა კაცობრიო-
ბისა, აქ სრული მფლობელი და მმძა-
ნებელია. ამ ბუნებას მთლად დაუწყ-
ებია აქაური მცხოვრებელი. მათის
ხასიათით მიმართულებით, მთელის
თავის არსებით მთიელი ისეთივე უმან-
კო ქმნილებაა, როგორც მის გარე-
შემო მოძრავი ბუნება. მარტივს ბუ-
ნებრივს ცხოვრებას თავისი ლაზათი
და მიმზიდველობა აქვს. მაურყენე-
ლი გონება და შეუგნებელი წნეობა
ყოველთვის პატყვს სცემს ბუნების
შვილს. მოგესხნებათ, რომ ყალბა



ოუა (სამი გირვანქა), ზოგან 21 კ.; აქ კი 25, 30 და 35 კ. ჰურს აცხადებენ ცუდს და ცუდად. გირვანქა შაურია, მაგრამ ხშირად გირვანქის მავიერად ქვის ნატეხს ხედავს სასწორზე, ნახევარ-ჯერ ცომა გამოჭეუთ. ღვინო, მუკუ მატარი, ბოთლი აბაზი და სამი შაური, როდესაც ეს და ბეკრან შეგიძლიან იშოვნოთ შეიძლება კაპეკად. საუთი შაური და ექვსი კაპეკის გირვ. და თუ წყალს გაარევიან, რაღაც აქ ხშირად სდება სოფელს, ოთხი ან სამი კაპეკია. დამზადი ფარგა და ტარანა (თუქვი), კასაც უნდა იფარდ იშოვნის... ეს კი გუპქის საკმაოდ. კინა პატრონი—ყოველ ამ უწყისობებს უფრო ათხვავს!

„ტობანიერის საზოგადოებამ, რომლის სკოლაზედ ორიოდე სიტყვა იყო ამას წინადა, „დროებაში“, გადასწავლიტ ახალი, სკოლისათვის შესაფერო, სახლის აშენება. ტობანიერის სკოლას მასწავლებელიც ახალი დაუნიშნეს: ხონის სემინარიაში ახლად გურს შესწულებული ს. ც., რომელიც წინა სოფლებს არ მიეღოთ საიმოკებოთ, რადგანაც შეჩვეული ჭირი სკოლაში შეუჩვეულ ლხინსა; მაგრამ ახლა, როგორც ისმის, სოფელი გამაფრთხილო და მას გორდებიც წინადადებულ მომეტებული ჭეჭას. რაც შეეხება მუხაურის და აბაშის საზოგადოებას, იმათ კი სკოლას თარხანზე გერაფერი გადასწავლიტ რა ვერ-ვერობით.

გაზ. „კავკასიაში“ მოკლედ არის მოყვანილი შინაარსი კავკასიის სწავლანათლების მსწრეულის წლიურის ანგარიშის 1883 წლისა. ამ ანგარიშში დამსწინს, რომ კავკასიაში 1884 წლის ანგარიშს 1-ს, რიცხვი სკოლებისა, ებრაელთა და მკამადანთა სასწავლებელთ გარდა, ყოფილა 1221, ანუ 53 მეტი წარსულ წლისაზე. მოსწავლეთა რიცხვი

75,197 ქალი და ვაჟი. შარხანდელზე მეტი 4359-ით. მოსწავლეთა შორის რუსები ყოფილან 35,127, სომხები — 21,774, ქართველები — 15,105 ევროპელები — 4489, მთიელი და ოსმალონი — 2077, თათრები — 1839 და ებრაელები 783.

— ქ. ალექსანდრეპოლისში ამ ცოტახანში ხუთჯერ გაჩენილა ცუცხლი. ქალაქს ქამომდე საქრობი მაშინები არა აქვს თუშქი, ისე რომ სულ უბრალო მიხეებით გაჩენილი ცუცხლი დიდს წარაღს აძლევს სოფელს ქალაქსა. ქალაქს ამ სუცხლებელი საჭიროებისათვის დაუშურებია ფული და საქალაქო ბაღისთვას კი და მერე ისეთის ბაღისთვის რომელიც სრულად ბაღს არა ჰქვას, 10,000 მან. დაუხარჯეს (გაზ. „კავკასიაში“).

— ფოსტის და ტელეგრაფის უმაღლესმა გამგეობამ ამ დღეებში დაუბრუნა ცირკულარი ეველა ფოსტის დაწესებულებათა იმასზედ რომ ტამოყნის მხრით საეჭვო პაკეტები და დაბეჭდილი წერილები, სამხელარ-გარეთიდან მიღებულნი, დაუფარებელივ გაიგზავნას ტამოყნში გასწრეკად და, თუ აღმოჩნდეს მათში რამ საბაჟო ნივთი, აღარ დაუბრუნდეს პატრონს, გაიფიდას და წერილები დამოყნის ბეჭედ დასმული დაუბრუნდეს ისევე ფოსტას. სანამ დამოყნა გასწრეკადეს ამ გარს გარესმხრედენცებს, მანამ ადრესატს აწავითარი ცნობა არ უნდა მიუყვადეს, რომ მასს სახელზე მიღებულა რამ გარესმხრედენცია, როგორც ხშირად სხადიოდენ აქამდის ზოგიერთა ფოსტის დაწესებულებანი ამ ქალაქისა, სადაც ტამოყნა არა. ამ უკანასკნელმა გარემოებამ გამოიწვია ეს

ქმნილება ერთი-ერთმანეთს არ დაშორდებოდენ, შარხონიულად შერთებულნი და შეკავშირებულნი იქნებოდენ, მაგრამ საქმეც ის არის, რომ ყოველსავე ამას მთიელი ჯერ ვერა ჰხედავს და ღიბანს ვერც დაინახავს. მოაშორეთ განათლებას სიყალბე, დაამკაცეთ იგი ბუნების კანონზედ და მაშინ დაიპყრობთ, მიიზიდავთ აქაურს ბუნების შვილს. თორემ ეხლა ეს ბუნების შვილი დაცინვით გიხსენიებთ — „შე ვეთელიო ბარის კაცოვო!“ და პირს გარიდებთ. მას თავისი ხალი კლდეები და მთა უჩვენია თქვენს ბარს, რადგანაც ამ კლდეებში და მთაში ის თავისთვის არის, თავისუფლად, მოშორებული ყალბს გარეგანს განათლებას, რომელმაც მუსრი გაველო ძველებურს მარტივს, ბუნებრივს ცხოვრებას და რომელსაც თან მოჰყვა არა მცირედი უსიამოვნება, შეუფერებლობა.

ასე გასინჯეთ, თავისი ტანისამოსით ვაკედ, ზბარად. ჩამოსვლაც კი ვითაკილება ეხლანდელს ხევსურს. ბარის კაცი დასცინის მის „კერპულს“ ტანსაცმელს და ხევსური იძულებულია თავისი ფერად-ფერად აღკრეფული ჩოხა გადააბრუნოს და ისე ჩაი-

ღა ეს განკარგულება უმაღლესის გამგეობისა... („იურიდ. მობოზრენ“).

„დროების“ კორექსიონალიზაცია

ს. ანაბა, სილნალის მზრა. სოფელმა რომ მამასახლისი ინატროს, სწორედ ჩვენი მამასახლისისთანა! საცადეს მთელი დღე და ღამე მოსვენება არა აქვს, იმისი თვალი ერთს წუთს არ მოიხუტება — იმოდენა საქმეები აქვს! მართლაც აბა როგორ მოიხუტებს: დილით აღრე ადგება (თუ ღამე ეძინა), გავა სასოფლოზედ, შევა ღუქანში, აქ საუზმეს ვიხლავთ, ზედ დააყოლებს „ოტკას“, თუ ნუნუა შეხვდა, ზოგჯერ იმასაც არ დაიწყებებს; გამოვა მერე ღუქნიდან, ვაიხედ-გამოიხედებს, ვადაიყრის კაბის სახლებს მხრებზედ, ვაღისე-ვაღისე ვაღამს უღვაწებზედ ხელს, მედიტურად ვაივლის და თუ ვინმე გლები დაინახა, მაღალის ხმით დაუძახებს: „ეი, ბიჭო! აქ მოეთრიე! მასწი ეხლავ, სადაც იყოს, ცხენისათვის კი მწვანე ბალახი მიმოვნე და სალამოსთვის შინ მომიტა!“ გამოივლის ახლა მეორე გლები, ამასაც მიიხმობს: „მენ, ბაღრაში კიტრს გიქებენ, საღილისთვის ერთი ორმოციოდე წამომიღე;“ გამოივლის მესამე, ამასაც დასაქმებს: „მენ ღღეს ჩაირბინე ალაზანზე (ალაზანი 8 ვერსტის სიშორეზეა) და ჩემ-მაგიერ უთხარ თვედორეს, კაი ახალი თევზი გამომიგზავნოს.“

შემდეგ ამ გვარი ბრძანებლობისა მათრახის-ქნევით (მათრახი განუშორებლივ ხელში უჭირავს) ვაიხიერებს ახლა მეორე ღუქნისა. აქ უქველად მოახლებს კიდევ გლებებს, ერთს ან ორს ვცემეს იმათგანს რაიმე შარს

ცვას. მის ჩვეულებას დასცინიან და დასცინიან განათლების ძალით, უფლებით! — მოგვხსენებთ, რომ ბარის ქართველი ნელნელა სტოვებს თავის მამაპაპურს საცმელს და „მოდას“ მიიღებს. ზოგიერთა ალაგას, სადაც „მოდამ“ ფეხი ვაიღვა, სხვაგნებურმა ტანთ-საცმელმა სრულიად განსდენა ჩვენებური. მს უფრო ბარის ქალებზედ უნდა ითქვას. იქ ევროპული ტანისამოსი იჭერს პარველს ადგილს და „შორს არ არის ის დრო, როდესაც ემოდა სრულებით მოსაზრს ჩვენის ტანთ-საცმელის თავისებურობას. მთის ხალხი კი სულ სხვაა. აქ „კერპული“ ტანისამოსი ისეთსავე პატივის-ცემშია, როგორც ყოველისფერი ძველებური, თავისებური. მაგრამ იქნება, თქვენ გგონიათ, რომ ეს უბრალო ქაქტი არაფერს ნიშნავს, ყურადღების ღირსი არ არის. რანაირად სცდები!.. მს, თქვენის აზრით, უბრალო ქაქტი აშკარად ამტკიცებს, რომ მთიელს თავისებური ტანისამოსიც კი დიდ რამედ მიანიხა და ამითი გიჩვენებთ, რომ გარეგნობის უარის-ყოფას თან მოსდევს სხვა ღრმა ცვლილება, რომელიც ხალხს სულ სხვა ფერს დასდებს.

გამოულებს და შექტროლიტოვს მამა-ყოლებს კიდევ მათრახს; კარგად მიქეფავს და მერე უბრძანებს თავის განუყოფელ მხლებლებს, გზირობს: „დაიქით, შევართ ეს ასეთ-ისეთი და ჩაავლეთ გამომი!“

მთიქვის ისეთი დღე არ გავა, რომ ამ გვარი შეურაცხყოფა რომელსამე გლებს არ მიაცუნოს ან სრულიად უმიზნოდ ან კიდევ ტყუილ-უბრალო საქმეზედ.

ასე მათრახით სცემა ამ მოკლე ხანში ერთს ახალ-გაზდა თავ-მომწონე გლებს. მერე რაზედ? აი რაზედ. ამას წინადა სილნალიდამ ერთს ანაგელ გლებს სტუმრად ორი „ჩინოენიკი“ ეწვია, (უნდა კი მოვასწნოთ რომ აქ, კურთხეულ ანაგაში, სილნალზედ სიხლოვის გამო ძლიერ ხშირად იციან „ჩინოენიკებმა“ სტუმრობა). შემოხსებულმა ჩინოენიკებმა ამ დღეს, რასაკვირველია, დიდად ისიამოვნეს, ჩვეულებისამებრ, და მერე შემოდგომის პატივისცემით დიდებულ ბახუსაც ვეროვანი თაყვანი სცეს და მერე, სალამოს ხანზედ, მოიხურვეს სილნალისკენ დაბრუნება. შეატყობინეს მამასახლისს, უბრძანეს დანიშნული დროსათვის „კაი“ (ავი არ შეიძლება) ცხენები მოეჭთმევიანა.

მამასახლისი თავის გამკრიახის გონებით მაშინვე მიხედა, რომ კაი ცხენი ჰყავს ზემოხსენებულს გლებს სოფრონ ახმეტელაშვილს. ბაქანა იმისაკენ და უბრძანა, ამ საათს შენი ცხენი აქ მომგვარე, ბეგარა არისო.

ახმეტელაშვილი, რასაკვირველია, უარზედ შესდგა იმ საფუძვლიან გამო, რომ უიმისოთაც საზოგადოდ ანაგულები და მათ შორის მეც ბევრს საბეგროს ვიხდითო და ამ შემთხვევაში სრულიად მოვალედ არა ვრაცხ

დააკვირდით ისტორიას, ცხოვრებას და დაინახეთ, რომ ცვლილება ხალხის ცხოვრებაში გარეგნობის მიღებით დაწვებულა და თუ აწინდელი მთიელი ასე თავ-გამოდებით ეწინააღმდეგება „მოდას“ და პატივს სცემს თავის „კერპულს“ ტანისამოსს, უყვარს თავისი შემკულობა, ეს ამტკიცებს, რომ აქ უბრალო ხალხსურს ჩვეულებასაც კი დიდი პატივი აქვს, აქ ჩვეულება წმინდა კანონია, „დაწერილი ვანება“, რომელიც ინახავს ხალხის თავისებურობას. „მთიელი ბარის კაცი“ კი მეტად ადვილად სტოვებს თავის ჩვეულებას, თუმცა კი ჯერ-ჯერობით უფრო ისეთს, რომელსაც გარეგანი მნიშვნელობა აქვს ხალხის ცხოვრებაში. ძიდევს ამიტომ ასე ფეხი ვაიღვა მართლში გარეგანმა განათლებამ, რომელიც მიმზიდველია თავისი ბრწყინვალე ჭორომით და რომელიც ასუსტებს, აფუტუროვებს ცხოვრების თავისებურობას. რამდენი ჩვეულება განჰქრა სამუდამოდ და თან წაიღო ნიშანი ჩვენის ვინაობისა!.. მაგრამ იქნება გეგონათ, რომ ჩვენ გესურს ყველა ჩვეულების დაცვა. არა ჩვეულებასაც თავისი აზრი და მნიშვნე-



ჩემ თავს, რომ ცხენი დაგანებო-
ვლა... მამასახლისმა მის საფუძველიანობას
სრულიად არ შეხედა: მან დაუწყა
გლეს მათრახით ცემა, — როგორ თუ
მე უარი გამოხედვო.

ჩვენ მამასახლისად გახლავით საბა
ალხანაშვილი. ეს ალხანაშვილი,
მთელმა სოფელმა იცის, რომ ჭკუ-
ზედ ცოტა სუსტია; იცის აგრეთვე,
რომ იგი მამასახლისადე ამ ათი-თორ-
მეტის წლის წინადაც იყო და იმ
მამასახლისობის დროს თავისი პატრი-
სურთი ყოფა-ჭკუისათვის ჩაფარდა სამ-
სჯავროს ხელში, რომელმაც საუკუ-
ნოდ საბიბრი გადაუწყვიტა.

დღესაც ეს ვაჭარბანი უნდა სიმ-
ბირში ბძანებულიყო, თუ რომ მოუ-
ლოდნელად უმალღვისის მანიჭესტის
ძალით არ ევატრებინათ.

ახლა თქვენ წარმოიდგინეთ, მით-
ხველო ისეთი პირი, რომელსაც
უსამართლობის გულისათვის სიმბირ-
ში ცხოვრება გადაუწყვიტა, დღეს
სუფევს თავის სამშობლოში სიამა-
თლას მოსაფენად!

თქვენ მკითხავეთ: როგორღა ამო-
იჩივს ესეთი კაცი მამასახლისათა?
— სწორედ ვითხრათ, მეც მივიჩნის.
მივიჩნის უფრო იმიტომ, რომ თურმე
აქაური მამისის უფროსი ძლიერ არა სწყა-
ლობს. მაგრამ დღეში ოთხჯერ-ხუთ-
ჯერ შემოუფელიდა თურმე მთელს სო-
ფელს და ყოველ ცრუ-მანენს რაიმე
ქრთამს ჰპირდებოდა, ოღონდ ჩემი
მომხრენი იყავითო: ზოგს არაყს ას-
მევედა, ზოგს ლინოს, ზოგს ერთ
ნაპარსს მატყლს აჩუქებდა და ზოგს,
ვენ იცის, რას.

ამ გვარად ყველა თავისავით სუ-
ლელბ გლესი მართლაც მიიმხრო და
საქმე მთიგო მე ვამბობ „სულელი
გლესი“ მიიმხრო მეტეჰ, იმიტომ,

ლობა აქვს. და თუ იგი ხალხის ვი-
ნაობის გამომხატველია და ამასთანა-
ვე ზნეობის კანონს არ ეწინააღმდე-
გება, მისი დაცვა ყოველად სპირობა
სხვათა შორის, სწორედ ასეთი ჩვეუ-
ლება აძლევს ხალხს განსაკუთრებით
ფერს, პიროვნულს ხასიათს. როგორც
ყველა ცალკე პიროვნების საქროა
მისი პიროვნული თავისებურება, ვი-
ნაობა, ისე ხალხისათვის საქროა გო-
ნიჭიერი ხალხობისური ჩვეულება.
სადაც ასე არ არის, იქ არც ცხოვ-
რებაა, იქ არც პროგრესია შესაძლო.

მაგრამ ნუ იფიქრებთ, ვითომც
ფშავ-ხევსური მარტო თავის გარეგნო-
ბას იცავდეს. როგორც შემოდ მეფე-
ნიშნით, ჩვეულებას აქ ღრმად ძირი
გაუდგამს მთელს ცხოვრებაში. ხალ-
ხის აზრით, მისი საზოგადოებრივი
ლობა მხოლოდ ამ ჩვეულებით მოძ-
რაობს, მოქმედებს. მით კანონიც
აქ ჩვეულებაა და სხვა არაფერი. მე-
რედ წოდებული სჯული, აქაურის
მთიელის აზრით, იმიტომ არის სჯუ-
ლი, რომ ჩვეულებას წარმოადგენს,
ცხოვრებას ეთანხმება. საქმის გათავე-
ბა «სჯულისამებრა» — აი დასაწყისი და
დასასრული ყოველ გვარის ურთიერ-
ობისა ფშავ-ხევსურეთში. ამის ადვი-

რომ ჭკვიანები იმას ყველანი კარგად
იციან, რომ ღრმად ერთ-სტაქან
არაყზედ მოტყუებდნენ, და რად-
განაც, როგორც მოგვსენებათ, ყველ-
გან ჭკვიანები უფრო ნაკლებად არიან,
ამიტომ საბა ალხანაშვილს ამორჩე-
ვის დროს თეთრი კენჭი გაცილებით
მეტე შეხედა, ვიდრე შავი.

მისაც პრილოვის იგავ-არაკნი წა-
უკითხავს, მაშინათვე იმას ერთი არა-
კი მოაგონდება, სახელად „წერო და
ბაყაყები.“

ანაველ ზოგიერთა გლესებსაც ბა-
ყაყებსავით მოუვიდათ. ჯერ გულითა
სწაღდათ ალხანაშვილის მამასახლისო-
ბა და დღეს გულითავე ჰსურთ მისი
გადამამასახლისობა.

საკვირველი ის არის რომ, როდეს-
საც ალხანაშვილი თითქმის მთელ
თავის ცხოვრებას არა ზოგავდა მამა-
სახლისობის მისაღებად, იმავე დროს
და წინადაც იმისი წინა-მოადგილე ივა-
ნე მირიანაშვილი თხოვნას აძლევდა
მამის უფროსს — მამასახლისობა არ
მინდა, მენა კირიმე, მალე გამანთ-
ვისუფლდე ამ უკემურის სამსახურიდა-
მაო.

როდესაც ერთი თავს ცელავს ამ
ადგილისათვის, მეორე იმავე წამს უარ
ჰყოფს.

ახლა თქვენ წარმოიდგინეთ, თუ
რა გვარი განძრახვა აქალაღებდა ალ-
ხანაშვილს როცა სოფელს მამასახლი-
სად არჩევენებდა თავს.

ანაკელი.

დ. შვირილა, ოქტომბრის 17.

ამ ორს თვეში კაცის კლასს, ჩეხა
გლევას, სახლების დაწვას და ოჯა-
ხების გაქურდვას აღარა აქვს საზღვა-
რი. მრ კვირეს ისე ვერ გაატარებთ,
ლად შენიშნავთ, მეტადრე სასამართ-
ლოში. მრთი ვილაცა უჩივოდა ხე-
სურს მოძრიგებელ სასამართლოში და-
ჭრილობაზედ. ხევისურს სჯულისამებრ
სისხლში მიეცა რამდენიმე თავი სა-
ქონელი და წარმოიდგინეთ ხევსურის
რბნება და კრულვა, როდესაც მან
მიჭყო ხელი და დაუწყა საყვედური
მოწინააღმდეგეს სჯულის უარის-ყო-
ფნათვის. რას ვამბობთ — ეს საყვედუ-
რი კი არ იყო, ეს მთელი ბრალდე-
ბულებითა ოქმი იყო!.. შენ რა კა-
ცობა უნდა ვეფხობებოდეს, როდესაც
სჯული არა გწამს და აქ მიიჩივო,
ამბობდა მრისხანედ მართლა რომ
კერადად დამკველი მამა-პაპურის სჯუ-
ლისა. მაგრამ კანონმა სძლია ხევსუ-
რის სჯულს!.. დამაშავეს ორ კვირა
საპატიმროში ჩაჯდომა „დააკისრეს“;
საქონელიც მოიხივარს დარჩა. ხევსური
გამტრებულთ ბუტბუტით გამოვიდა
სასამართლოდან...

ძალა-შენებურად თქვენ თვალწინ
წარმოგიდგებათ ერთი საუკეთესო თე-
სება აქაურის მთიელისა. ეს თვისება
ის არის, რომ აქ კაცე უფრო მეტად
იცევენ თავის პიროვნულს ღირსებას,
თავის თვისუფლებას, ვიდრე ბარში.
ბარის გლესა, როგორც მოგვსენენ-

რომ რაიმე შემადრწუნებელი ამავე
არ გაიგონათ. ჩემი სიტყვების დასა-
მტკიცებლად მოვიყვან აქ მხოლოდ
რამდენსამე ჭაკტს. დ. შვირილიდგან
სამისა თუ ოთხის ვერსის სიშორე-
ზე არის ს. ძედეთი, სადაც ამას
წინედ 17 წლის ყმაწვილი კაცი მან-
თარაძე ოთხ-ფეხ ცხოველივით დაკ-
ლეს. მათარაძე იყო მამის ერთა.
მამის სიკვდილის შემდეგ დარჩა მას
ორი და. მამული ჰქონდა მშვენიერი.
ღებმა, ჯერ მამის დროსაც არა მტკი-
ცე ხასიათებისამ, დაწყეს თავისუფ-
ლად ცხოვრება. ეს გარემოება სი-
ცოცხლეს უწამლავდა მას, არიგებდა
დებს, მაგრამ ეტყობა მისი დარიგება
და ქადაგებანი უნაყოფოდ რჩებოდნენ.
ეს კიდეე არაფერი, რომ ახლა სამ-
წუხარო შედეგი არ მოჰყოლოდა და-
თა ამ გვარს ცხოვრებას.

მრთს მშვენიერის შემოდგომის ლა-
მეს, როდესაც სამთავეს ერთს სახლ-
ში ეძინათ ტკბილად, მოვიდნენ ვილაც
ბარბაროსები და მიძინარეს მას გამოს-
კრეს ყელი. ძალები პერანგის ამა-
რიდ გამოცენდნენ და მეზობლებს
შეაყობდნენ მის სიკვდილი. მამო-
ძიება არაფერს ეყთხება ამ ორს
ქალს, მაგრამ ნუ თუ ამ ქალებმა
არც სახე შენიშნეს მკვლელებისა,
არც ტანისამოსი, ან ერთი და ან მეორე.
ნუ თუ ერთ ტახტზე მწოლარეთაგან
მარტო მამა მოჰკლეს და დები კი გა-
ანთავისუფლეს? საზოგადოება კი სხვას
ამბობს, ხალხი ეხლა სხვა გვარად ჰუიქ-
ქრობს. მოჰკიდონ ხელი ამ დებს და
მაშინ ენახეთ, გამოჩნდებიან დამა-
შავენი თუ არა?!

არ გაუთავებია ამის გამოძიება გა-
მომძიებელს, რომ მეორე უფრო სა-
ხარელი შემთხვევა მოხდა ს. საქა-
რას. ადგილობრივ აზნაურს ნ. ლე-
ჭავას დაეცენ თავზე ნაფხშმევეს, რო-
ბათ, ბეჩავია, დაჩაგრული, დამკთხა-
ლი; მან თუ ჯერ კიდეე ხელი არ
აიღო თავის პიროვნულს ღირსებაზედ,
მალე მანიც აიღებს, თუ როგორმე
თავის თავს ან აქედამ არ უშველა,
ან იქიდან, მან და ვაცე მართლში,
გლესი ყველას წინ კისერს იხრის, თუ
მეტადრე მისი მოპირდაპირეს რაიმე
ძალა და უფლება აქვს. აქაურს მთი-
ელზედ სულ სხვა უნდა ითქვას. აქა-
ური თავისუფალი ბუნების შვილი
ამპარტავანია, თავის თავის ყადრი
იცის. შევლასთან და ყველგან თავი-
სუფლად უჭირავს თავი; თავისუფლად
იქცევა, თითქო ყველანი ერთნი იყე-
ნენ. ამის ზნეობითი სახე ჯერ არ
შეცვლილა, ჯერ არ დაღმანკულა.
მთიელს ვერ შეაშინებს ვერც ძალა
და ვერც უფლება, იგი კაცად გრძობს
თავის თავს და კაცურადც გექცევა.
შოველს მის მოქმედებაში, ყოველს
ნაბიჯში იხატება კეთილშობილური
ამპარტავანება, თავისუფლება. მას ჯერ
არ მიჰკარებია „ცხოვრების სიბრძნის“
დაქა, მან არ იცის ის ზდილობა,
რომელიც ხშირად პიროვნულ თავი-
სუფლებას სთრგუნავს.

იქნება თქვენ ჰუიქობთ, რომ ნა-
ჩვენები იცისება აქაურის მთიელისა

დღესაც თავს იბანდა და სიყვარული
ლები და პირის სახე მთლად
ვათხუზული ჰქონდა. ოალი თურ-
მე თავს აღდა და წყალს უს-
ხამდა. შცებ შემოაცენდნენ ავაზა-
კები და ჩვენებური სასხლოვით მოს-
კრეს კისერი. შემდეგ მისივე ხანჯლით
ეზოში მოჰკლეს ცოლი, რომელიც
გაიქცა და თავის შევლას აპირებდა.
ამ გვარი ტრაგიკული შემთხვევა, რასა-
კვირველია, პოლიციას და გამოძიე-
ბელს აცნობეს; ისინიც მოვიდნენ სიჩქა-
რით და მეზობელი აზნაური ქალები
და შე-ლები დაეკრეს. მალე საქმეს
თავი დაანება გამოძიებელმა და მის
მაგიერ აქაურმა მომრიგებელმა მსა-
ჯულმა ბ. პრსენიემა იტვირთა ამ
საქმის გამოკვლევა და კიდეეც აღ-
ამოაჩინა მკვლელები. ამ საქმის გა-
თაფებით ბ. პრსენიევი დიდს პატივის
ცემას დაიმსახურებს შორაანის საზო-
გადოებისაგან. ამბობენ, რომ იგი
კარგი გამოძიებელიაო. ბ. პრსენიე-
მა შ-ები და შ-ლები მაშინვე გან-
თავისუფლა სატუსალოდამ და მთ
მაგიერ დატუსალა ძმები მკვრისა
და — სათქმელადაც კი მიმიძის — დედა!
ღვიძლ დედან, რომელსაც ცხრა თვე
მუცლით უტარებია და შემდეგ თავის
ძუძუთი აღუზრდია თავისი შვილი,
დღეს მის მკვლელობაში მონაწილეო-
ბის მიღებას აბრალებს მართლ-მსაჯუ-
ლება. მასაკვირველია, ქეშმარიტად,
ამ გვარი გულ-ქვაობა.

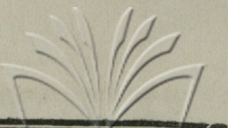
ამბობენ, შვილსა და დედას მუდამ
დღე ერთმანეთში უსიამოვნება და
ცემა-ტყება ჰქონდათო, მაგრამ, რაც
უნდა იყოს, ამ გვარი საქციელი სა-
მუდამო სირცხვილად უნდა მიგვაჩნ-
დეს.

თანანიშვილი.

წარმოსდგება იმის ველურის ხასიათი-
საგან, გაუნათლებლობისაგან; ვენ
იცის!.. მაგრამ ისიც კი უნდა ესთქვათ,
რომ ეს თვისება მეტად დიდი საუნ-
ჯეა, რადგანაც მით კაცს შეუძლიან
დაიცვას — პიროვნული თავისებურე-
ბა... შა პიროვნული თავისებურება,
როგორც მოგვსენებათ, უძვირფასე-
სი განძია კაცისათვის და საუკეთესო
ნაწილი საზოგადოებისა მის დასაცე-
ლად და ასაღოპინებლად იღვევის...
მამ ნუ ეუჭიკინებთ მთიელს ამ ვე-
ლურის ხასიათს...!

როგორც ჰხედავთ, ფშავ-ხევსურე-
თი დიად შესანიშნავი და საყურად-
ღებო მხარეა. სამწუხაროდ, ჯერ ამ
მხარეს თავისი პ. მოჩუბარიძე არ
დაჰბადებია და მალე ვერც დაებადება.
ჩვენ ჩვენის სუსტის კალმით ვეცდე-
ბით გავაცნოთ მკითხველებს ეს შესა-
ნიშნავი მხარე, რამოდენადაც შესაძ-
ლო იქნება, რამოდენადაც ნებას
მოგვცემენ.

ნ. უჩხუნჯია.
ს. თანეთა.
ოქტომბრის 15-ს.



ცნობანი

სამკურნალოში, რომელიც თბილისის მოქალაქეთ დასრეს სასსოკრად 4 აპრილის 1866 წლის, ავადმყოფნი მიიღებან დილის 8 საათიდან 12 საათამდე.

უკვე დღე მიიღებენ ამ სამკურნალოში ავადმყოფებს შემდეგი კვამები: ტერ-გრიგორიანცი—8 საათიდან 9 საათამდე. საბუბო, საქალბო და საბაკშო ავადმყოფობის საწამლეულად; ადამიანცი—9-დან 10-სათამდე შინაგან და ნერვულ ავადმყოფობათა საწამლეულად; ბენგლევისკი—10—11 საათამდე.—სახიურგო, სასიფილისო ავადმყოფობის წამლებათვის და ატრუკე კბილისა და ყურის ტკივილის საწამლეულად; შტემბორსკი 11—12 საათამდე სიფილისისა და სხეულზე გამყრალი მუწუკების წამლებათვის. ამას გარდა: გარალევირი ორშაბათობით 9—10 საათამდე შინაგან ავადმყოფობას წამლებათვის; კორონა ორშაბათობით, სამშაბათობით, ხუთშაბათობით და შაბათობით შინაგან ავადმყოფობათა წამლებათვის 10—11 საათამდე; მინევირი სამშაბათობით და პარსკეობით 9—10 საათამდე ხიურგოული ავადმყოფობათვის; ხამრინსკი სამშაბათობით და შაბათობით 11—12 საათამდე თვალის ტკივილის საწამლეულად; კრანსოვლიანოვი ორშაბათობით და პარსკეობით 10—11 საათამდე შინაგან ავადმყოფობათა წამლებათვის; ვოლკსონი კბილის ტკივილის საწამლეულად მიიღებს თავის სახელსა ყოველთვის ღამე ავადმყოფებს, რომელთაც სამკურნალოდამ ბართი ექმნებათ.

განცხადებანი
დაიბეჭდა და ისეილება საქართველო-იმერეთის უფროსდესის და უმართებელესის კანტორის სამწერლოში და სამღეთო წიგნთა საწყობში, რომელიც სიონის ტაძართან არის გამართული და რომელსაც განაგებს მღვდელი ბრეგოლ პეტრიაშვილი, ქართული დაბადების მეორე ნაწილი. უასი ორთავე ნაწილისა, როგორც, გამოცხადებული იყო გაზ. «დროებაში» 6 მანეთი. (1—1)

მაზანდა
ხორაგისა, რომელიც იყიდება თბილისის ბაზრებში, დუქნებში და ხელდახელ 1 ოქტომბრიდან 1 ნოემბრამდე 1884 წ.

გამომცხვარი ჰური რუსეთის ფუკილისა— 1 გირ. 5 კ.
აჭურის ფუკილისა: პირველის ხარისხისა— 1 ბ. 2 1/2
მეორისა— 1 ბ. 2 კ.
მესამე ფუკილ. თორნიევი გამომცხვარი: პირველი ხარისხისა— 1 ბ. 4 1/2
მეორისა— 1 ბ. 3 კ.
მესამისა— 1 ბ. 2 1/2

ჰვარის-მაში ჰური: პირველი ხარის. ლავაში 1 ბ. 4 1/2
მეორის ხარის. ლავაში 1 ბ. 3 1/2
მესამისა — 1 ბ. 3 კ.
ძრისის ხორცი: პირველის ხარისხისა— 1 ბ. 7 კ.
მეორისა — 1 ბ. 6 კ.
სუკი . . . — 1 ბ. 14 კ.
ცხვრის ხორცი — 1 ბ. 7 კ.
ღორის ხორცი: პირველის ხარისხისა— 1 ბ. — კ.
მეორისა — 1 ბ. — კ.

საავადმყოფოს დირექტორი ბ. ნიკოლოზი ამით აცხადებს, რომ ქ. თბილისის მოქალაქეთა მიერ გარემო მოსიარულე ავადმყოფთათვის დაარ.

სებულს საავადმყოფოში 1866 წლის პრილის 4-ის მოსაგონებლად ამ ოქტომბრის 5-დგან შემოღებული იქნება მსოფრეთა შეღავათისათვის ლამობით მორიგად ყოფნა ბბ. ექიმთა და ექათა.

აქივანი:
არშთინიანი, ორშაბათობით, ხუთშაბათობით და კვირაობით.
კორონა, სამშაბათობით და შაბათობით.
მელიქ-შარსაღანოვი, ოთხშაბათობით და პარსკეობით.
გამიანი:
ვილჩაოვი, სამშაბათობით.
გაბინოვის, ორშაბათობით, და პარსკეობით.
სტაჟანოვის, ოთხშაბათობით და შაბათობით.
ლომონა, ხუთშაბათობით და კვირაობით.

განცხადებანი
დაიბეჭდა და ისეილება საქართველო-იმერეთის უფროსდესის და უმართებელესის კანტორის სამწერლოში და სამღეთო წიგნთა საწყობში, რომელიც სიონის ტაძართან არის გამართული და რომელსაც განაგებს მღვდელი ბრეგოლ პეტრიაშვილი, ქართული დაბადების მეორე ნაწილი. უასი ორთავე ნაწილისა, როგორც, გამოცხადებული იყო გაზ. «დროებაში» 6 მანეთი. (1—1)

ფარა-კითხვის საზოგადოების მმართველობისაგან.

ქართულთა-ზორის ფარა-კითხვის გაგავრცელებული საზოგადოების მმართველობა. უმორჩილესად სთხოვს პატივცემულ წევრთ, როგორც დამუშობებელთ, ისე ნამდვილთ, წარმოგზავნონ თავიანთი ხედრი საწევრო ფული ამა 1884 წლისა, პირველთ ოცოცი მანათი, ხოლო მეორეთ—ექვს-ექვსი, შემდგის აღრესით:
ТИФЛИСЪ. Казначей Общества Распространения Грамотности среди грузинскаго населенія Георгію Давидовичу Картвелову (Михайловская улица, собст. домъ). (10—10)

გამოვიდა და ისეიდება ყველა წიგნის მალაზიებში ახალი წიგნი არითმეტიკა სახელმძღვანელოდ სოფლის საწავლებელთათვის, შედგენილი მიხეილ ზაალის-ძის შიფიანისაგან. ფასი 80 კ. გაგზავნიით 1 მან. (10—5)

ანგარიში. სეჯუნის გამსესხებელ-შემნახველის ამხანაგობისა 1884-ის წლის 1-ის იანვრიდან 1-ს ოქტომბრამდე, რჩევისაგან შემოწმებული.

1-ს იანვრის 1884-ს წელს იყო:

მან. კაპ.	მან. კაპ.
ვილადი ფული. 1086 — „	ზასესხებული 1140 — „
შესანახველ შემოტანილი 15 — „	ზიანი — „
სათადარიგო თანხა 6—57	ნალი ფულად 26—70
წმინდა მოგება 59—13	
სულ. 1166—70	სულ. 1166—70

1-ი იანვრიდან ამა 1884-ის წლის 1-ს ოქტომბრამდე აჩის:

შემოსავალი:	მან. კაპ.	ზასავალი:	მან. კაპ.
ვილადი ფული 1493 — „		ზასესხებული 4593 — „	
სარგებელი, დაქვრილი გასესხების დროს. 293 — 53		სარგებელი ვადაზე წინ ვადახდის ნასესხისა 5—70	
ღებურებული ნასესხი 2800 — „		შესანახველ შემოტანილი 15 — „	
შესანახველ შემოტანილი 40 — „		სარგებელი შესანახველ შემოტანილის ფულგებისა 1 — 50	
სხვა-და-სხვა შემოსავალი. 3—17		სამართველოს ხარჯი. 36—50	
სულ. 4629—70		ძომიეტის სასარგებლოდ 2 — „	
		სულ. 4643—70	

1-ს ოქტომბრის 1884-ის წლის აჩის:

მან. კაპ.	მან. კაპ.
ვილის ფული. 2579 — „	ზასესხებული 2935 — „
შესანახველ შემოტანილი 40 — „	ზიანი — „
სათადარიგო თანხა 6—57	ღარჩა ხელად 2—70
წმინდა მოგება 309 — 3	
სულ. 2935—70	სულ. 2935—70

ბლად. მღვ. სიმონ კლიაქა. მამგობის წევრი: ა. ზ. რომანოზ ნოდია. გიორგი მელაქე. რჩევის წევრი: მღვ. ი. ნოდია. ბ. ბ. კუცია. ბ. ლუსაქა. თ. სანაქე. ბ. ხომტარია. ს. უხაძეაშვილი

სამზარეულო სიმპარული მოთხრობა აკაცი წყნოილისა (დროების რედაქციის გამოცემა) ფასი 30 კაპ. (ცინტ ოც შემოღებულად მქტს იყო დის ერთბაშად, 100/100 დეტობა.)

წიგნი ისეილება თბილისში გრიქოროვის წიგნის მაღაზიაში, შავრდოვის სააგენტოში და ჩარკვიანის მაღაზიაში. ქუთაისში ჭალაქიას წიგნის მაღაზიაში. ბათუმში, მოსკოვში, თელავში, სოფოლოვის დეპოში. მრთბლად ყიდვა შეიძლება აგრეთვე «დროების» რედაქციაში შინგ. (10—2)

ინგლისის მაღაზიაში თმის-ამოქუვანი მაკ-მასტერი

ამაგრებს თმს და აღრინდელ ფურს აძლევს, ფასი ერთი შუმისა 2 მან., გაგზავნიით 2 მანეთი და 28 კაპ. (100—78)



აქვე ისეიდება ქინის ზომად თმების გასამაგრებლად. ფასი 1 მან., სხოტკები თავის ტკივილის აღსასაზომლად, ტუალეტის საშოანი, ღუსები და სხვ.

არწრუნისეულ ქარვასლაში სასახლის ქუჩაზედ, იძლევა ქირით მაღაზიები, სადგურები კანტორებისა, სავაჭრო სახლებისა და საწყობებისათვის. პირობების შეტუობა შეიძლება ქარვასლის კანტორაში. (25—23)